



Mittwoch, 5. Mai 1976

Blatt 921

Heute in der "Rathaus-Korrespondenz":

Kommunal: Wiener Straße in Ankara

(rosa) Viele ausgezeichnete Leistungen im Maschinschreib- und Stenografie-Wettbewerb der Wiener Gemeindebediensteten

Simmering: Geschäftsleute begrüßen Aufwertung der Simmeringer Hauptstraße

Lokal: Seminar für Schülerberater

(orange) Saisonputz: Kuchelau und Blaues Wasser

8 Millionen Schilling fuer die Ludwig Boltzmann-Gesellschaft

Urlaub für vorbildlichen Einsatz

Vandalen im Kurpark Ober-Laa

Kultur: Wien verdoppelt Kleinbühnen-Prämien

(gelb)

Chef vom Dienst: 42 800/2971 (Durchwahl)  
von 7.30 bis 19.30 Uhr, Sa. 10 bis 17 Uhr, So.  
14 bis 17 Uhr, übrige Zeit: Tonband

L o k a l :

=====

## seminar fuer schuelerberater

wien, 5.5. (rk) stadtschulratspraesident dr. hermann  
s c h n e l l eroeffnete dienstag ein vom stadtschulrat fuer wien  
und dem paedagogischen institut veranstaltetes seminar fuer schueler-  
berater an den wiener hauptschulen.

da die zahl der maturanten und akademiker steigt und damit  
auch die frage des bildungsbedarfs und der moeglichkeit der verwen-  
dung von maturanten und akademikern in der oeffentlichkeit staerker  
diskutiert wird, haben die schulsprecher der im parlament vertretenen  
parteien die probleme der bildungsberatung als hauptanliegen in den  
vordergrund gestellt. aufgabe der bildungsberater ist es, die  
schueler und ihre eltern ueber den uebertritt in weiterfuehrende  
schularten, ueber deren verschiedene organisationsformen und auf-  
gaben, ueber die studienrichtungen an den universitaeten und aka-  
demien und andere schulische ausbildungsmoeglichkeiten nach der  
matura, vor allem auch ueber die voraussetzung zum eintritt in das  
berufsleben und ueber fortbildungsgegebenheiten im berufe selbst,  
wie etwa moeglichkeiten des zweiten bildungsganges, zu informieren.

schon bisher waren schuelerberater an den allgemeinbildenden  
hoeheren, an den berufsbildenden mittleren und hoeheren schulen,  
an den berufsbildenden pflichtschulen sowie an einzelnen haupt-  
schulen wiens taetig, wobei eine kooperation mit der berufsberatung  
des arbeitsamtes gegeben war. diese zusammenarbeit ist von beson-  
derer bedeutung.

durch das nun durchgefuehrte seminar fuer schuelerberater an  
hauptschulen wird es moeglich sein, vom kommenden herbst an in  
den wiener hauptschulen schuelerberater einzusetzen und somit den  
bestimmungen der 4. novelle des schulorganisationsgesetzes zu ent-  
sprechen. damit wird im rahmen der bildungspolitischen zielsetzungen  
ein weiterer wichtiger beitrag zur koordinierung der paedagogischen  
und gesellschaftspolitischen erforderungen in unserer zeit geleistet.  
(stadtschulrat)

++++

l o k a l :

=====

## saisonputz: kuchelau und blaues wasser

1 wien, 5.5. (rk) zwei umweltschutzaktionen finden am kommenden samstag, dem 8. mai, in doebbling beziehungsweise simmering statt: im 19. bezirk ist in der kuchelau, im 11. bezirk am blauen wasser saisonputz.

immer wieder wird von umweltverschmutzern in der kuchelau (an den ufern und im wasser) muell und geruempel aller art abgelagert, darunter blechteile, autoreifen, autobestandteile usw. auf initiative der arbeitersamariter haben nun 15 doeblinger vereine, darunter der fischereiverein heiligenstadt, ihre mitglieder und freunde aufgerufen, am samstag mitzuhelfen, die kuchelau zu saeubern.

die aktion, die von bezirksvorsteher richard s t o c k i n g e r unterstuetzt wird, beginnt am samstag um 8 uhr frueh. an den arbeiten nehmen auch taucher von den arbeitersamaritern teil. stockinger wies in einem gespraech mit der "rathaus-korrespondenz" darauf hin, dass die kuchelau fuer die doeblinger ein wichtiges naerherungsgebiet ist, dessen reinhaltung fuer alle gebot sein sollte. freiwillige helfer - so stockinger - sind zu der aktion in der kuchelau herzlich eingeladen. bei der ersten saeuberung dieser art in der kuchelau vor zwei jahren wurden 13 fuehren muell mit einem grossen lkw und 31 fuehren mit einem pritschenwagen abtransportiert.

beim blauen wasser in simmering beginnt die saeuberung am samstag um 10 uhr. treffpunkt: gasthaus prosenbauer. die arbeiten stehen unter leitung von funktionaeren des arbeitersamaritervereins albern. bezirksvorsteher johann p a u l a s : "freiwillige helfer sind selbstverstaendlich willkommen. das blaue wasser ist ein simmeringer naerherungsgebiet, fuer das sich dieser einsatz lohnt". paulas hat fuer die aktion, wie bei der ersten saeuberung des blauen wassers, die unterstuetzung simmeringer geschaeftsleute gefunden, die auch lastwagen zum transport des muells und geruempels zur verfuegung stellen. (am)

L o k a l :

=====

## acht millionen schilling fuer die ludwig boltzmann-gesellschaft

2 wien, 5.5. (rk) eine subvention in der hoehe von acht millionen schilling genehmigte fuer 1976 der gemeinderatsausschuss fuer kultur, jugend und bildung fuer die oesterreichische ludwig boltzmann-gesellschaft. die ludwig boltzmann-gesellschaft unterhaelt derzeit 34 forschungseinrichtungen, und zwar 30 institute und vier forschungsstellen. davon sind allein 19 an wiener gemeindespitaelern eingerichtet. allein 1975 hat die ludwig boltzmann-gesellschaft acht neue institute und eine forschungsstelle eroeffnet. die neuen forschungsinstitute sind den problemkreisen nuklearmedizin, homoeopathie, geburtenregelung und schwangerenbetreuung, herzchirurgische forschung, stoffwechselerkrankungen, dermato-venerologische serodiagnostik und experimentelle plastische chirurgie gewidmet. die forschungsstelle wurde fuer stadtgeschichte eingerichtet. (may)

0947

## urlaub fuer vorbildlichen einsatz

4 wien, 5.5. (rk) der besitzer eines appartementhauses in lignano hat buergermeister leopold g r a t z fuer den monat mai zwei appartements gratis zur verfuegung gestellt. er wollte damit fuer die treue von wiener urlaubern danken. gratz hat die appartements an mitarbeiter der feuerwehr, der polizei, des bundesheeres und der ma 48 weitergegeben, die sich beim grossbrand in floridsdorf durch besonderen einsatz ausgezeichnet haben. diese maenner verbringen nun in lignano vierzehntaegige sonderurlaube. (sti)

0950

k o m m u n a l :

=====

## wiener strasse in ankara

5 wien, 5.5. (rk) in der tuerkischen hauptstadt ankara wurde die strasse, in der sich die oesterreichische handelsvertretung befindet, in "wiener strasse" umbenannt - auf tuerkisch: "viyana sokak". buergermeister leopold g r a t z hat aus diesem anlass in einem telegramm der stadtverwaltung und der bevoelkerung von ankara die besten gruesse und wuensche uebermittelt. (st1)

1015

k u l t u r :

=====

## wien verdoppelt kleinbuehnen-praemien

3 wien, 5.5. (rk) doppelt so viel geld wie bisher wird die stadt wien ab heuer an praemien an kleinbuehnen vergeben. auf antrag des kulturamtes hat der gemeinderat die zur verfuegung stehende summe auf den betrag von 200.000 s pro quartal erhoehrt. fuer das 1. quartal 1976 wurden die erhoehnten praemien bereits von der kleinbuehnenjury vergeben: sie gehen an das "ensemble theater am kaerntnertor" fuer die auffuehrung von "germinal" (95.000 s), an das theater der courage fuer "scherz, satire, ironie und tiefere bedeutung" von christian dietrich grabbe (60.000 s) und an lederers theater am schwedenplatz fuer "die nase" nach nikolaj gogol (45.000 s). ausser dem hat das kulturamt fuer das bereits abgelaufene vierteljahr 1976 an die wiener kleinbuehnen insgesamt eine grundsubvention von 338.500 schilling ausbezahlt. (may)

0949

k o m m u n a l :

-----

viele ausgezeichnete leistungen im maschinschreib- und stenografie-wettbewerb der wiener gemeindebediensteten

7 wien, 5.5. (rk) im wappensaal des wiener rathauses fand gestern die abschlussfeier des 29. wettbewerbes im maschinschreiben und stenografie der wiener gemeindebediensteten statt. beste im maschinschreiben sowie kombinationssiegerin wurde - bereits zum zweiten mal - hilde t a m p e r m e i e r vom kontrollamt. in stenografie erzielte heribert f i n k e s vom magistratischen bezirksamt fuer den 10. bezirk den ersten platz.

im namen des wiener buergermeister nahm stadtrat franz n e k u l a die preisverteilung vor. in seiner festrede hob nekula den moralischen wert der wettbewerbe hervor und gab seiner freude ueber die zahlreiche beteiligung sowie ueber die ausgezeichneten leistungen ausdruck. mehr als die haelfte der 2.643 eingegangenen arbeiten konnten mit sehr gut und gut bewertet und mit diplomem ausgezeichnet werden.

180 teilnehmer erhielten preise - davon 53 geldpreise - in der gesamthoehe von 36.000 schilling. an 37 teilnehmer wurden bildungsschecks in der hoehe von je 400 schilling verliehen. die remunerationen und bildungsschecks wurden von der stadtverwaltung zur verfuegung gestellt, die buchpreise von der gewerkschaft der wiener gemeindebediensteten gestiftet. (ba)

k o m m u n a l :

=====

simmering: geschaeftsleute begruessen aufwertung  
der simmeringer hauptstrasse

8 wien, 5.5. (rk) nachdem sich vor zwei monaten wirtschaftsstadtrat hans m a y r im rahmen eines pressegespraches fuer eine aufwertung der simmeringer hauptstrasse als geschaeftsstrasse ausgesprochen hatte, fand nun auf einladung von bezirksvorsteher komm.rat johann p a u l a s eine sitzung eines proponentenkomitees simmeringer wirtschaftstreibender statt.

der diskussion war zu entnehmen, dass die simmeringer geschaeftsleute die idee stadtrat mayrs, die simmeringer hauptstrasse zu einer attraktiven einkaufsstrasse zu machen, begruessen. bezirksvorsteher paulas erklarte, es sei ueberaus wichtig, dass die vorstellungen ueber die entwicklung der simmeringer hauptstrasse zur einkaufsstrasse fuer die wirtschaftstreibenden anstoss waren, ihre bereitschaft zur mitarbeit zu dokumentieren.

bei der besprechung ging es vor allem um probleme der werbung fuer die simmeringer hauptstrasse als einkaufszentrum. die geschaeftsleute bezeichneten es zum beispiel als untragbaren zustand, dass - wie aus einer studie des wiener instituts fuer standortberatung hervorgeht - ein grosser teil vor allem der neu zugezogenen simmeringer einkauefe entweder in schwechat oder in angrenzenden wiener bezirken taetigt.

schliesslich wurde in der diskussion zum ausdruck gebracht, dass die geschaeftsleute an der modernen ausgestaltung der lokale und der verbesserung der serviceleistung fuer die konsumenten sehr interessiert sind. der gedanke der attraktiven simmeringer hauptstrasse als einkaufszentrum - so paulas - hat in der simmeringer geschaeftswelt des 11. bezirks jedenfalls grosse resonanz gefunden.

(am)

1206

l o k a l :

-----

## vandalen im kurpark ober-laa

9 wien, 5.5. (rk) vandalen richteten in der vergangenen nacht auf dem gelaende des kur- und erholungsparks ober-laa zerstoeerungen an: bisher unbekannte taeter brachen die tuer des wienerwald-restaurants auf, knackten den zigarettenautomaten und stahlen daraus geld und zigaretten. im erholungspark selbst wurden zwei personenwaagen vollstaendig zerstoeert, der geldautomat bei einem wc beschaedigt und mehrere bauhuetten aufgebrochen, aus denen die taeter jedoch nichts mitnahmen. die zerstoeerungen wurden mittwoch frueh von beamten des stadtgartenamtes beim routinemaessigen rundgang entdeckt.

unbekannte taeter hatten erst vor wenigen tagen, in der nacht vom 1. auf den 2. mai, ein gittertor - zwei jeweils drei meter lange torfluegel - vom nordosteingang demontiert und abtransportiert. vor rund zwei wochen wurden beim ''gschroppnhaus'', einem fuer kinder bestimmten kleinen gebaeude, 27 fenster eingeschlagen. (hs)

1418